



INFORME DE ACTIVIDADES

CONTRATO DE COOPERACIÓN N° 333 DE 2025

PERIODO DEL INFORME
Desde (30/11/2025) Hasta
(30/12/2025)

1. DATOS GENERALES DEL CONTRATO

MODALIDAD DE CONTRATACIÓN	CONTRATACIÓN DIRECTA
TIPO DE CONTRATO	CONVENIO DE COOPERACIÓN
SUPERVISOR – CARGO:	WILLIAM IGUARÁN GONZÁLEZ SECRETARIO DE DESARROLLO PRODUCTIVO Y MEDIO AMBIENTE
NÚMERO DEL CONTRATO/CONVENIO	333 DE 2025
FECHA DE SUSCRIPCIÓN DEL CONTRATO/CONVENIO	8 OCTUBRE DE 2025
OBJETO DEL CONTRATO/CONVENIO	“FORTALECIMIENTO DE COMPETENCIAS DE LENGUAS EXTRANJERAS Y CULTURA INTERNACIONAL PARA ESTUDIANTES DEL MUNICIPIO DE URIBIA.”
CONTRATISTA	CORPORACIÓN INSTITUTO DE CULTURA BRASIL COLOMBIA
NIT/CC	NIT. 830015104-4
REPRESENTANTE LEGAL	EVERT ARMANDO COLUNGE SANDOVAL
IDENTIFICACIÓN DEL REPRESENTANTE LEGAL	CC. No 79.353.419
VALOR INICIAL DEL CONTRATO/CONVENIO	CUARENTA Y OCHO MILLONES DOSCIENTOS CINCUENTA MIL PESOS (\$48.250.000,00) M.C.
APORTE POR EL MUNICIPIO	CUARENTA Y OCHO MILLONES DOSCIENTOS CINCUENTA MIL PESOS (\$48.250.000,00) M.C.
APORTE POR EL CONTRATISTA	-
FORMA DE PAGO O DESEMBOLSOS POR LA ENTIDAD	DOS PAGOS: PRIMER Y SEGUNDO PAGO POR VALOR DE VEINTICUATRO MILLONES CIENTO VEINTICINCO MIL PESOS (\$24.125.000) M.C.
PLAZO DEL CONTRATO /CONVENIO	TREINTA (30) DEL MES DE DICIEMBRE
FECHA DE INICIO	DIECISIETE (17) DÍAS DEL MES DE OCTUBRE DE DOS MIL VEINTICINCO (2025).
FECHA ADICIONAL	NO APLICA
FECHA FINAL	HASTA EL TREINTA (30) DEL MES DE DICIEMBRE DE 2025.



INFORME DE ACTIVIDADES

CONTRATO DE COOPERACIÓN N° 333 DE 2025

PERIODO DEL INFORME
Desde (30/11/2025) Hasta
(30/12/2025)

GARANTÍAS		PÓLIZA No 37-44-101045602 CON VIGENCIA DESDE EL 16 DE OCTUBRE DE 2025, COMPAÑÍA SEGUROS DEL ESTADO S.A.			
SUPERVISIÓN	NOMBRE		WILLIAN ARMANDO IGUARAN GONZALEZ		
	FECHA DE DESIGNACIÓN DE LA SUPERVISIÓN		08/10/2025		
1.1. DATOS FINANCIEROS					
CERTIFICADO(S) DE DISPONIBILIDAD PRESUPUESTAL – CDP					
N°	7310002	VALOR(ES)	48.250.000	FECHA(S)	31/07/2025
REGISTRO(S) PRESUPUESTAL(ES) – RP					
N°	1008009	VALOR(ES)	48.250.000	FECHA(S)	08/10/2025
RUBRO(S) PRESUPUESTAL(ES) AFECTADO(S)			CÓDIGO. 2.3.2.02.02.009		

2. EJECUCIÓN DE ACTIVIDADES FRENTE A LAS OBLIGACIONES DURANTE EL PERÍODO REPORTADO	
2.1 ACTIVIDAD 01	EJECUTAR 50 HORAS DE FORMACIÓN DEL NIVEL PORTUGUÉS 1
OBLIGACIÓN CONTRACTUAL	Realizar el seguimiento y monitorear las actividades del convenio desarrolladas en la Institución Educativa.
ACTIVIDADES REALIZADAS	Se ejecutaron a conformidad las 50 horas destinadas para la realización y enseñanza del nivel portugués 1. A continuación, se listan los contenidos abordados en las aulas de clase: • Fonética • Presente do Indicativo: verbos regulares + SER, ESTAR, IR, TER, FAZER, PODER, QUERER • Pronomes pessoais + A gente • Artigos, preposições e contrações • Números (1 a 100) • Plural • Futuro imediato • Nome de países e cidades • Vocabulário de roupas



INFORME DE ACTIVIDADES

CONTRATO DE COOPERACIÓN N° 333 DE 2025

PERIODO DEL INFORME

Desde (30/11/2025) Hasta
(30/12/2025)

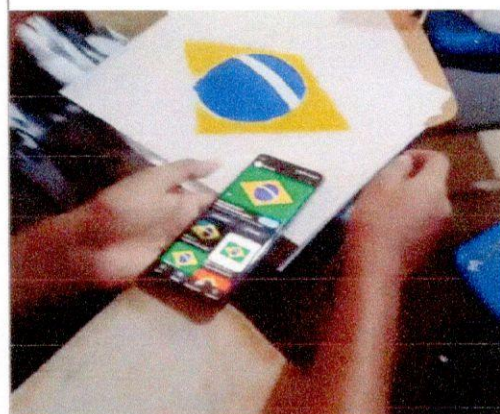
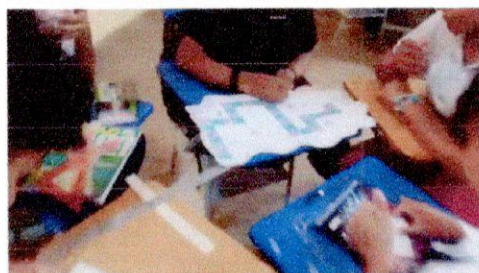
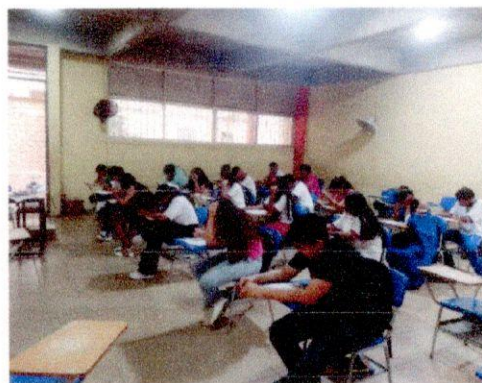
LOGROS

El estudiante ahora es capaz de presentarse, formular y responder preguntas de identificación, como nombre, edad, procedencia y número de documento. Produce y comprende relatos simples en presente del indicativo, lo que le permite comunicar acciones cotidianas de manera clara. Además, formula y responde preguntas sobre planes futuros, tales como "¿Qué vas a hacer en Colombia?" o "¿Dónde te vas a quedar?", utilizando estructuras básicas del futuro inmediato. Finalmente, puede describir a una persona según la ropa que lleva puesta, empleando vocabulario y construcciones esenciales para realizar descripciones físicas simples.

EVIDENCIA

Informe técnico de actividades, evidencias fotográficas

EVIDENCIAS FOTOGRAFICAS





INFORME DE ACTIVIDADES

CONTRATO DE COOPERACIÓN N° 333 DE 2025

PERIODO DEL INFORME

Desde (30/11/2025) Hasta
(30/12/2025)





INFORME DE ACTIVIDADES

CONTRATO DE COOPERACIÓN N° 333 DE 2025

PERIODO DEL INFORME

Desde (30/11/2025) Hasta
(30/12/2025)

Listado de notas – grupo jornada tarde



INSTITUTO DE CULTURA BRASIL COLOMBIA IBRACO

LISTADO NOTAS

Curso: Colegio La Normal		Programa:	Convenio		Inicio:		18/12/2025		
Asignatura: Portugués 1		Docente:	Silviane Ferreira		Fin:		29/12/2025		
Sede - jornada: Principal - Continua						Grupo:		Tarde	
Estudiante	Identificación	Correo Electrónico	Prueba parcial	Actividad elaboración cartas	Proyecto	Participación	Nota final		
Aranza Ros Uriana	1124551306	No cuenta con correo electrónico	4,7	4,8	5,0	5,0	4,9		
Carmelina Epinayú Paz	1124503301	carmelinapaz62@gmail.com	4,6	4,7	5,0	5,0	4,8		
Dainara Perez Correa	1124033020	dainaraperez57@gmail.com	4,7	4,6	5,0	5,0	4,8		
Eder Barros Epinayú	1122842128	ederbarros3024@gmail.com	4,6	4,5	5,0	4,7	4,7		
Efrain Henríquez Epleyú	1139324783	efraimhenriquez@gmail.com	5,0	5,0	5,0	5,0	5,0		
Eider Yael Gozález González	1122842205	No cuenta con correo electrónico	0,0	4,7	5,0	5,0	3,7		
Elena Pushaina		No cuenta con correo electrónico	0,0	4,0	5,0	4,0	3,3		
Jesus Manuel García Echeto	194486453	jehetopolanco@gmail.com	4,8	4,7	5,0	5,0	4,9		
Joanyis Margarita Chichia Murillo	1124568673	joanysmurillochichia@gmail.com	4,7	4,6	5,0	5,0	4,8		
Johelber Cambar Montiel	1148209178	No cuenta con correo electrónico	4,7	4,7	5,0	5,0	4,9		
Juan Carlos González Pushaina	1122842112	gonzalezjuanca2006@gmail.com	5,0	5,0	5,0	5,0	5,0		
Juan Manuel López Epinayá	1122842597	No cuenta con correo electrónico	4,8	4,8	5,0	5,0	4,9		
Laura Ros	1176713413	saturafeliz4@gmail.com	4,7	4,5	5,0	5,0	4,8		
Leldis Uriana Pushaina	1147939064	No cuenta con correo electrónico	4,6	4,5	5,0	5,0	4,8		
Meisy Carolina Díaz Martínez	1121301550	diaz@gmail.com	5,0	5,0	5,0	5,0	5,0		
Natacha Corina Montiel Urdaneta	6494907	No cuenta con correo electrónico	4,8	4,7	5,0	5,0	4,9		
Paola Andrea González González	1124537932	juanjuan@gmail.com	4,7	4,7	5,0	5,0	4,9		
Samuel David González Epiayú	1124527636	samuelmegron02@gmail.com	4,8	4,8	5,0	5,0	4,9		
Wildannys Daniela Bravo Paredes	6130893	wilannysparedes@gmail.com	4,7	4,8	5,0	5,0	4,9		
Yurineith Peñate	1124491285	marcelapu1988@gmail.com	4,8	4,7	5,0	5,0	4,9		

Observación: La estudiante Elena Pushaina obtuvo como nota final 3,3, sin embargo, de acuerdo con los criterios de aprobación para los niveles de IBRACO, los estudiantes deben contar con una nota mínima de 3,5. En este sentido, la estudiante deberá realizar una actividad de recuperación entregada por la profesora para alcanzar esta nota requerida y aprobar el nivel.



INFORME DE ACTIVIDADES

CONTRATO DE COOPERACIÓN N° 333 DE 2025

PERIODO DEL INFORME
Desde (30/11/2025) Hasta
(30/12/2025)

Listado de notas – grupo jornada mañana



INSTITUTO DE CULTURA BRASIL COLOMBIA IBRACO
LISTADO NOTAS

Curso:	Colegio La Normal	Programa:	Convenio		Inicio:	18/12/2025	
Asignatura:	Portugués 1	Docente:	Silviane Ferreira		Fin:	29/12/2025	
Sede - jornada:	Principal - Continua				Grupo:	Mañana	
Estudiante	Identificación	Correo Electrónico	Prueba parcial	Actividad elaboración cartas	Proyecto	Participación	Nota final
Angel Emmanuel Pimiento Sandoval	1043683686	pimiento.angel29@gmail.com	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Ashley Micheli Meza Martinez	1122843783	No cuenta con correo electrónico	4.6	4.0	5.0	4.7	4.6
Ashley Micheli Meza Martinez	1122843783	No cuenta con correo electrónico	4.5	4.6	5.0	4.7	4.7
Ciano Manuel Cotes Barros	1122842575	clarocortes7@gmail.com	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Darley Jassay Rosado Bermudez	1119711879	No cuenta con correo electrónico	4.5	4.6	5.0	4.7	4.7
David Mateo Robles Vergara	1119397957	david.robles@eensi.co	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Eellen Yisel Ruiz Iguana	1124495704	eruz756@insajo.edu.co	4.7	4.6	5.0	5.0	4.8
Elanyed Adeluz Anza Sabino	1122842936	elanyedanza@gmail.com	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Fremar Elith Rodriguez Freyle	1176713502	fremarodriguez28@gmail.com	4.8	4.7	5.0	5.0	4.9
Halsbeth Johana Iguana Gonzalez	1151465490	higuana738@insajo.edu.co	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Isla Yaneth Kristen Pushana	1121536152	ikristen201@insajo.edu.co	4.8	4.7	5.0	5.0	4.9
Ivana Valentina Uriarju Gonzalez	1124501248	gonzalesivanavalentina@gmail.com	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Jhoisy Smith Castillo Polanco	1122842846	jhoisy.castillo@eensi.co	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Josimar Galeana Palmezano Gonzalez	1124496358	palmezano207@insajo.edu.co	4.7	4.6	5.0	5.0	4.8
Julia Coromoto Urdaneta Fince	1124549491	jordaneta777@insajo.edu.co	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Linda Natalia Meza Cotes	1122842570	No cuenta con correo electrónico	4.7	4.6	5.0	5.0	4.8
Luisa Fernanda Vega Castro	1121542225	luisa.vega@eensi.co	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Maria Alejandra Villar Gonzalez	1176713367	mvillar157@insajo.edu.co	4.8	4.7	5.0	4.7	4.8
Maria Gabriela Mendoza Guerra	1140374701	arlenyomendozaforero@gmail.com	4.5	4.7	5.0	4.7	4.7
Maria Laura Lopez Campo	1124491285	No cuenta con correo electrónico	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Nayarith Beatriz Ureche Perez	1119701776	nureche670@insajo.edu.co	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Samuel Lenin Diaz Saez	1002970665	diazsaezs@gmail.com	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Sebastian Buitrago Gomez	1118653071	sebastianbuitrago@gmail.com	4.8	4.6	5.0	4.7	4.8
Yamileth Paola Pushana Epiayu	1151466699	ypushana121@insajo.edu.co	4.8	4.7	5.0	0.0	3.6
Yeiger Nair Castillo Padilla	1126248322	yeigercastillo7@gmail.com	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Yerleka Liney Barros Epiayu	1176713413	ybarrosliney@insajo.edu.co	5.0	5.0	5.0	0.0	3.8
Yesselin Del Valle Pina Gonzalez	1124520538	ypina749@insajo.edu.co	4.8	4.7	5.0	5.0	4.9
Yoenis Epiayu	1131076029	yeipayu405@insajo.edu.co	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Yustenis De Jesus Ramirez Epiayu	1124513216	yramirez229@insajo.edu.co	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0
Briner Arturo Archiniegas Castro *	1176713244	No cuenta con correo electrónico	0.0	4.0	0.0	4.0	2.0

***Observación:** El estudiante Briner Arturo Archiniegas Castro no continuó asistiendo a clases debido a un viaje de vacaciones con su familia. La profesora intentó comunicarse con el estudiante en varias ocasiones sin obtener respuesta alguna, razón por la cual, fue sustituido por otro alumno y reprobó el nivel portugués 1.

2.2 ACTIVIDAD 03

OFERTA CULTURAL

OBLIGACIÓN CONTRACTUAL

Disponer del recurso humano, administrativo, jurídico, técnico, pedagógico y de los medios que se requieran para dar cumplimiento al objeto y al alcance del convenio y actividades



INFORME DE ACTIVIDADES

CONTRATO DE COOPERACIÓN N° 333 DE 2025

PERIODO DEL INFORME
Desde (30/11/2025) Hasta
(30/12/2025)

	definidas para la oportuna y debida ejecución del convenio. Responder por el apoyo logístico requerido para la realización de las actividades propuestas.
ACTIVIDADES REALIZADAS	Como parte de la ejecución del convenio, se llevó a cabo el evento cultural planeado para esta vigencia, el cual integró diversas manifestaciones artísticas y tradicionales de Brasil, brindando a los estudiantes una experiencia formativa y vivencial. Estos talleres fueron dictados por profesores de IBRACO capacitados para la realización de estas actividades. Durante los días del evento se desarrollaron actividades como clase de Samba, Fiesta Junina, taller de Folclore, taller de teatro, gastronomía y taller de coro navideño. Estas acciones permitieron explorar diferentes expresiones culturales, fortalecer la interacción entre los alumnos y fomentar el acercamiento a la riqueza artística y festiva del país y contribuyó significativamente al aprendizaje intercultural y al fortalecimiento del proceso formativo. Así mismo, se hizo entrega de material de literatura (50 libros de portugués para niños), una colección de películas y la entrega de la cinta de Bonfim (icónico símbolo de la cultura bahiana, que une la fe católica con tradiciones afrobrasileñas)
LOGRO	• Se fortaleció el aprendizaje intercultural de los estudiantes, quienes participaron en talleres vivenciales de diversas manifestaciones artísticas y tradicionales de Brasil, permitiendo una comprensión más profunda de la riqueza cultural del país y su conexión con el proceso formativo en lengua portuguesa. • Se promovió la interacción, el trabajo colaborativo y la participación activa de los estudiantes, quienes, a través de actividades prácticas dirigidas por IBRACO, desarrollaron habilidades socioemocionales y comunicativas mientras se involucraban en experiencias enriquecedoras y dinámicas. • Se amplió el acceso a recursos culturales y pedagógicos, mediante la entrega de material literario, audiovisual y cultural, insumos que enriquecen el entorno educativo, fortalecen la motivación por el aprendizaje del portugués y consolidan la conexión entre la lengua, la cultura y las tradiciones brasileñas.
EVIDENCIA	Informe técnico de actividades, evidencia fotográfica



INFORME DE ACTIVIDADES

CONTRATO DE COOPERACIÓN N° 333 DE 2025

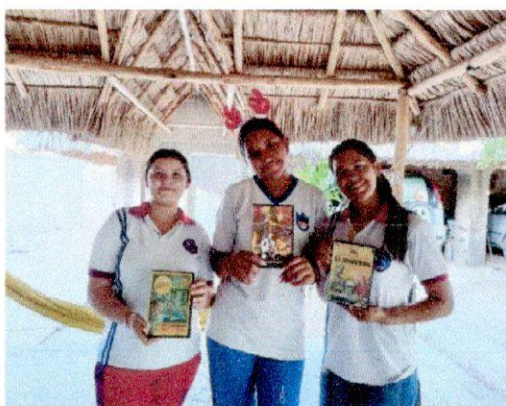
PERIODO DEL INFORME
Desde (30/11/2025) Hasta
(30/12/2025)

**EVIDENCIA
FOTOGRAFICAS
Y
AUDIOVISUALES**

Acceso a videos de actividades

<https://drive.google.com/drive/folders/10Yw2wc4zOv4mBAI7NCpMhFQBRGz9CMVO?usp=sharing>

LIBROS EN PORTUGUÉS PARA NIÑOS



CINTAS DE BONFIM

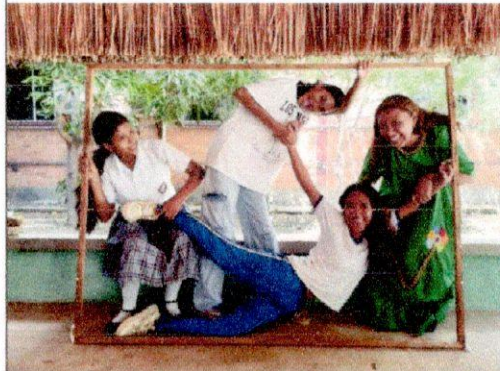
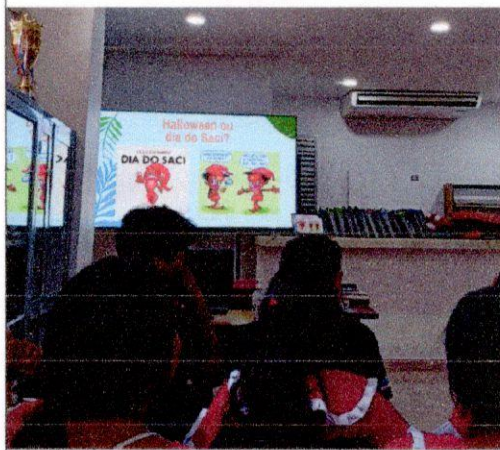
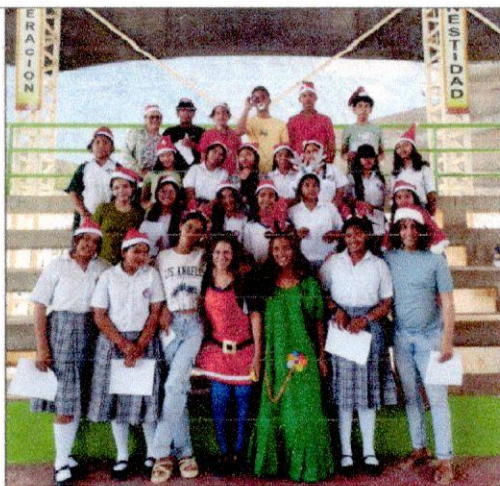
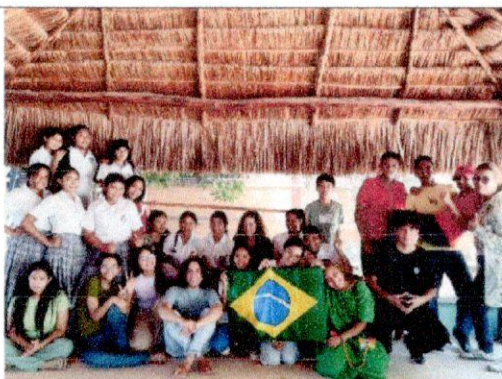




INFORME DE ACTIVIDADES

CONTRATO DE COOPERACIÓN N° 333 DE 2025

PERIODO DEL INFORME
Desde (30/11/2025) Hasta
(30/12/2025)





INFORME DE ACTIVIDADES

CONTRATO DE COOPERACIÓN N° 333 DE 2025

PERIODO DEL INFORME
Desde (30/11/2025) Hasta
(30/12/2025)



2.4 ACTIVIDADES 03

CUMPLIMIENTO DEL CALENDARIO Y CRONOGRAMA DE ACTIVIDADES

OBLIGACIÓN CONTRACTUAL

Hacer entrega al dar inicio del convenio del cronograma de las actividades a realizar dentro del convenio, para que se puedan acoger al calendario académico de la IEM que sea seleccionada.

ACTIVIDADES REALIZADAS

Se dio cumplimiento a cada una de las actividades registradas tanto en el cronograma como en el calendario académico, teniendo en cuenta las fechas establecidas, los responsables por actividad y los objetivos esperados.

LOGRO

- Se aseguró la correcta ejecución del proceso académico, garantizando que todas las actividades se desarrollaran conforme a las fechas, responsables y objetivos establecidos, lo que permitió mantener la coherencia y continuidad del plan formativo sin retrasos ni desviaciones.
- Se fortaleció la organización y eficiencia del programa, ya que el cumplimiento sistemático del cronograma y del calendario académico facilitó el seguimiento y la evaluación del avance, asegurando que cada acción contribuyera de manera efectiva al logro de las metas propuestas.

EVIDENCIA

Informe técnico de actividades, calendario y cronograma ejecutados al 100%

EVIDENCIA FOTOGRAFICAS.

Cronograma (100% ejecutado)



INFORME DE ACTIVIDADES

CONTRATO DE COOPERACIÓN N° 333 DE 2025

PERIODO DEL INFORME
Desde (30/11/2025) Hasta
(30/12/2025)

Actividad	Dirigido a	Responsable	Semana 1	Semana 2	Semana 3	Semana 4
Inicio de la formación nivel portugués 1	Estudiantes	IBRACO				
Entrega de material	Estudiantes	IBRACO				
Seguimiento asistencia estudiantes	Estudiantes	ALCALDÍA E IBRACO				
Evaluaciones	Estudiantes	IBRACO				
Evento cultural	Estudiantes	IBRACO				
Fin de la formación nivel portugués 1	Estudiantes	IBRACO				

Calendario 100% ejecutado

						HORARIO					
GRUPO	Nivel	Fecha inicio	Fecha fin	Hrs. nivel	Alumnos	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
Grupo 1	P1	18/10/2025	09/12/2025	50	25	8 a 12 pm	8 a 12 pm	8 a 12 pm	8 a 12 pm	8 a 12 pm	8 a 12 pm
Grupo 2	P1	18/10/2025	09/12/2025	50	25	1 a 5 pm	1 a 5 pm	1 a 5 pm	1 a 5 pm	1 a 5 pm	1 a 5 pm

Fechas de evaluación y entrega proyectos

Prueba parcial	3 diciembre
Actividad: cartas	5 diciembre
Presentación de proyectos	6 y 9 diciembre

3. RELACIÓN DEL PAGO DE APORTES AL SISTEMA DE SEGURIDAD SOCIAL INTEGRAL

TIPO DE APORTE	PLANILLA	MES
EMPRESA	91985989	DICIEMBRE

4. DECLARACIÓN ESPECIAL

El contratista declara que toda la información relacionada en el presente informe, corresponde fidedignamente a todas las actividades ejecutadas dentro del respectivo periodo, así como la información de las Entidades a las que aporta al Sistema General de Seguridad Social Integral – SGSSI. Esta declaración se realiza bajo la responsabilidad del contratista.

La supervisión verificó el cumplimiento de las actividades a cargo del contratista y toda la información registrada en el presente documento, así como también certifica que todos los documentos de la ejecución contractual expedidos a la fecha están publicados en el SECOP.



INFORME DE ACTIVIDADES

CONTRATO DE COOPERACIÓN N° 333 DE 2025

PERIODO DEL INFORME
Desde (30/11/2025) Hasta
(30/12/2025)

Fecha de elaboración: 12/12/2025



Corporación Instituto de Cultura Brasil Colombia
Calle 100 No. 100-100
P.O. Box 100-100
Bogotá D.C. - Colombia

Bogotá D.C. 11 de diciembre de 2025

A QUIEN INTERESE

Yo, **MARTHA CECILIA LASTRA ORJUELA**, identificada con cédula de ciudadanía No. 38.239.869 en mi calidad de **REVISORA FISCAL** de la **CORPORACIÓN INSTITUTO DE CULTURA BRASIL COLOMBIA**, con NIT. 830.015.104-4, manifiesto bajo gravedad de juramento que la Corporación ha cumplido durante los seis (6) meses calendario legalmente exigibles, con los aportes parafiscales correspondientes a todos sus empleados vinculados por contrato de trabajo, por ende, declaro que se encuentra al día con las empresas promotoras de salud - EPS-, Fondos de Pensiones - AFP-, Administradoras de Riesgos Profesionales, ARL - Colmena Seguros, Cajas de Compensación Familiar, Instituto Colombiano de Bienestar Familiar - ICBF- y Servicio Nacional de Aprendizaje - SENA.

Es de aclarar que para todos aquellos trabajadores que devenguen individualmente menos de diez (10) salarios mínimos mensuales vigentes se encuentran exonerados del pago de los aportes parafiscales a favor del Servicio Nacional de Aprendizaje (SENA), Instituto Colombiano de Bienestar Familiar - ICBF- y las cotizaciones al Régimen Contributivo de Salud (8.5%).

Cumplimiento de la cuota regulada con dos contratos de aprendizaje vigentes.

Así mismo, declaro que la corporación no se encuentra en mora en los pagos de aportes a Riesgos Laborales.

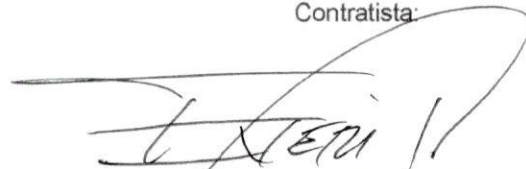
Lo anterior, en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 50 de la ley 789 de 2000, el artículo 23 de la ley 1150 de 2007 y artículo 7 de la ley 1562 de 2012.

Atentamente,


MARTHA CECILIA LASTRA ORJUELA
Revisora Fiscal
T.P. 8026-T

Se firma a los DOCE (12) DÍAS DEL MES DE DICIEMBRE DE 2025

Contratista:


EVERT ARMANDO COLUNGE SANDOVAL
Representante legal
CORPORACIÓN INSTITUTO DE CULTURA BRASIL COLOMBIA